

JUVELIUS, ERIC

**En liten barna-bok. Yxi pieni lasten-  
kirja. Stockholm, tryckt i kongl. finska  
boktryckeriet, hos Johan A. Carlbohm, 1781.**

Stockholm  
1781 :

# EOD – Miljoner böcker bara en knapptryckning bort. I mer än 10 europeiska länder!



## Tack för att du väljer EOD!

Europeiska bibliotek har miljontals böcker från 1400-till 1900-talet i sina samlingar. Alla dessa böcker går nu att få som e-böcker – de är bara ett musklick bort. Sök i katalogen från något av biblioteken i eBooks on Demand- nätverket (EOD) och beställ boken som e-bok – tillgängligt från hela världen, 24 timmar per dag och 7 dagar i veckan. Boken digitaliseras och blir tillgänglig för dig som e-bok.

## EOD bokens fördelar!

- Få samma utseende och känsla som med originalet!
- Använd ditt standardprogram för att läsa boken på skärmen, zooma och navigera genom boken.
- Skriv ut enstaka sidor eller hela boken.
- *Sök:* Använd fulltextsökning för enskilda fraser.
- *Klipp & klistra:* Kopiera bilder och delar av texten till andra applikationer (t.ex. ordbehandlingsprogram).

## Villkor för användning

Genom att använda EOD-tjänsten accepterar du de villkor som ställs av biblioteket som äger den aktuella boken.

- Villkoren på svenska: <http://books2ebooks.eu/odm/html/nls/sv/agb.html>

## Fler e-böcker

Redan nu erbjuder 30 bibliotek från 12 europeiska länder denna service.

Mer information finns tillgängliga via <http://books2ebooks.eu> alla boken.

- <http://search.books2ebooks.eu/>

JUVELIUS, E.

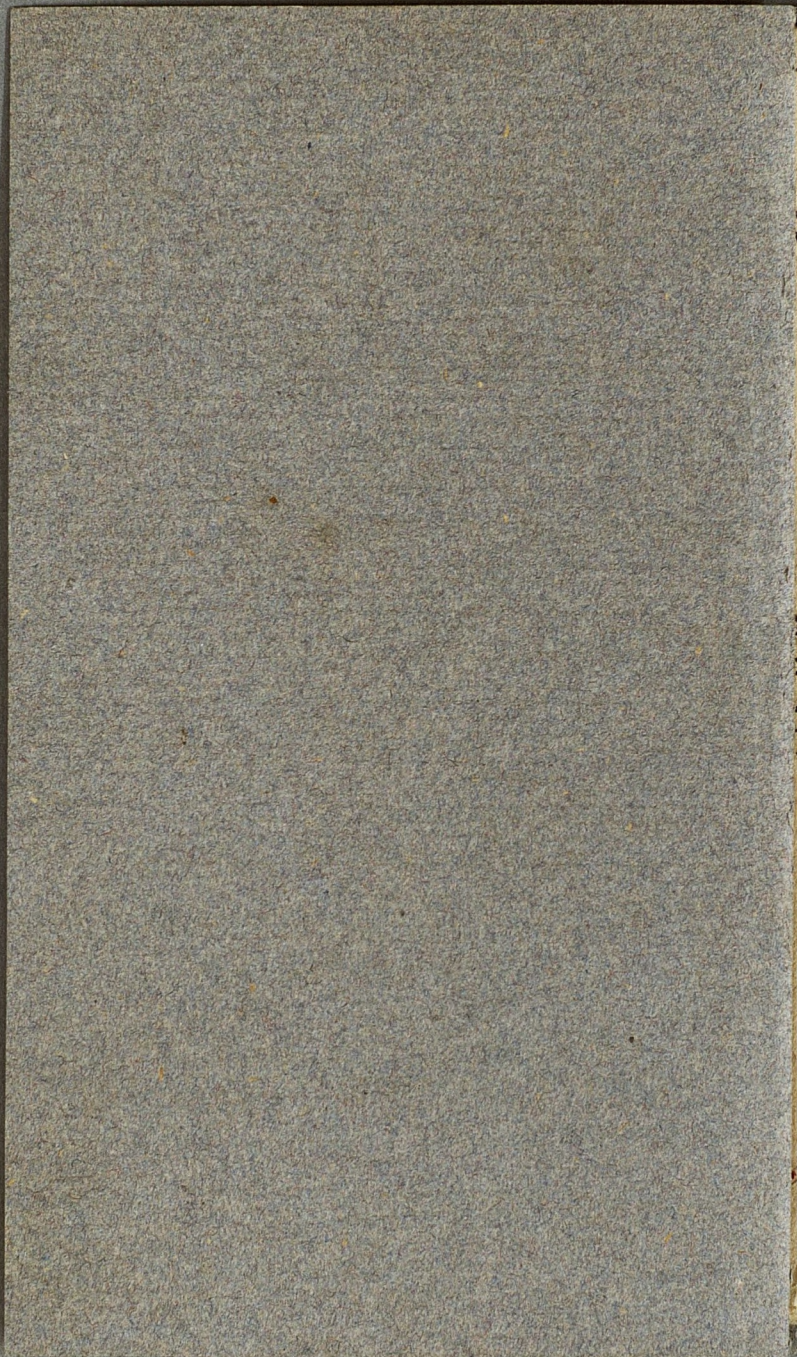
Framtages ej

Använd  
reproduktion

MFpos.117

Caed  
1700-1829  
(95-1)





20

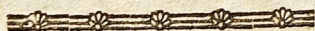
n  
n  
s  
F  
1

En Liten

# Barna=Bok.

Yxi Pieni

## Lasten - Kirja,



Psalm. 34. v. 12.

Kommer hit Barn, hörer  
Tulkat tånne Lapsset, kuulkat  
mig: jag wil lära eder  
minua: minå tahdon opetta teille  
HERrans fruktan.  
HERran pelwon.

---

Stockholm,

Tryckt i Kongl. Hiska Boktryckeriet,  
hos Johan N. Carlbohm, 1782.

Seal.  
Uppbygg.  
Pien  
(1782)  
1700-1829

Im Jahr

1690-91

In dem

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

Landen - Kirja

211

Hans Kongl. Høghet,

Kronprinsen.

Högborne Swerri-  
ges Kronprins!

**E**ders Kongl.  
Högghet är af den  
Aldrahögste ut-  
sedd

i  
sedd at i sinom tid  
regera öfwer  
Swea och Finland.  
At winna under-  
sätarenas hjertan,  
är nödigt för Eders  
Kongl. Höghet at  
kunna de 2:ne i  
Swe-

Swerige och Fin-  
land brukeliga  
Språk, Swenskan  
och Finskan.

Denna lilla Bar-  
na-Bok, tryckt på  
Swenska och Fin-  
ska Språken, inne-  
håller

håller de Första  
Böner, som Christ-  
na Barn böra kun-  
na innan och utan  
til, warder Eders  
Kongl. Höghet i  
underdånighet til-  
ågnad.

HEren förlandı  
Eders Kongl. Högh  
het Konung Da  
vids Gudsfruktan  
Salomos Wisheit  
och Hiskia Lycksa  
lighet.

Under trognaste

för-

förböner för Eders  
Konigl. Höghets  
timeliga och ewi-  
ga wäl, at om  
Eders Konigl. Hög-  
het må sägas: den-  
ne Prins wärte up  
i wisdom, ålder och  
nåd, och war både  
Gud

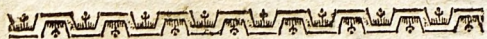
Gud och männi-  
skom tåck;

Framhårdar med  
djup underdånig-  
het

Eder s  
Kongl. Höghets

Cronoby  
den 20 Nov.  
1781.

Underdån allerhödmjukaste  
tjenare och förebedjare  
Eric Juvelius.  
Kyrtöherde i Cronoby.



OLKON TÄMME

HERANS Bön.

HERran Rukous.

Fader wår, som åst  
Ifå meidån, joka olet  
i himlom: Helgadt  
taiwaisa: Pyhitetty  
war

warde dit **N**am n.  
olkon sinun Nimes.

**T**ilkomme dit  
Låhes tulkon sinun

rife. **S**ke  
waldakundas. Olkon

din wilje, såsom  
sinun tahtos, niin

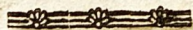
i him-



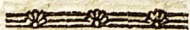
i himmelen, så oc  
maafa kuin  
på jordene. Vårt  
Taiwasa. Meidån

dageliga  
jokapåiwäinen  
bröd gif oss  
Leipåm anna meille

3 i dag.



i dag. Och  
 tånå påiwån. Ja  
 förlåt oss våra  
 anna meille meidån  
 skulder, så  
 syndim andexi, niin  
 som ock wi  
 kuin me myös  
 för



förlåte

andexi annamme

dem of skuldige äro.  
meidånwelvollistem.

Och inled of icke

Ja ålå johdata meitå

i frestelse. Utan

kiusauxeen. Mutta

B 2

fråls



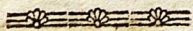
fråls of ifrån ondo.  
 pååstå meitå pahafta

En riket är dit  
 Sillå finun on walda  
 kunda

matten och hårligheten  
 woima ja kunnia

i ewighet. Amen.  
 ijankaikkifesti. Am

Gud



Gud, som hafwer Bar=  
Jumala, joka Lap-  
nen får, Se  
sia rakasta, Katzo  
til mig som  
minun påälleni joka  
liten år: Swart  
pieni olen: Mihingå



jag mig i wer  
minå itseni mai  
den wänder, Sto  
masa kånån, Seif  
min lycka  
minun onnenn  
i Guds hånder.  
Jumalan kådefå



Wälsignelse.

Siunaus.

**H**ERren wälsigne

**HER**ra siunatkon

of och beware

meitå ja warjelkon

of. **H**ERren up-

meitå. **HER**ra walis-

34

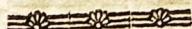
lyse



lyse sit ansigte  
takon kaswons  
öfwer öf och  
meidån påallem ja  
ware öf nåde-  
olkon meille armol-  
lig. HENren wän-  
linen. HERra kån-  
de



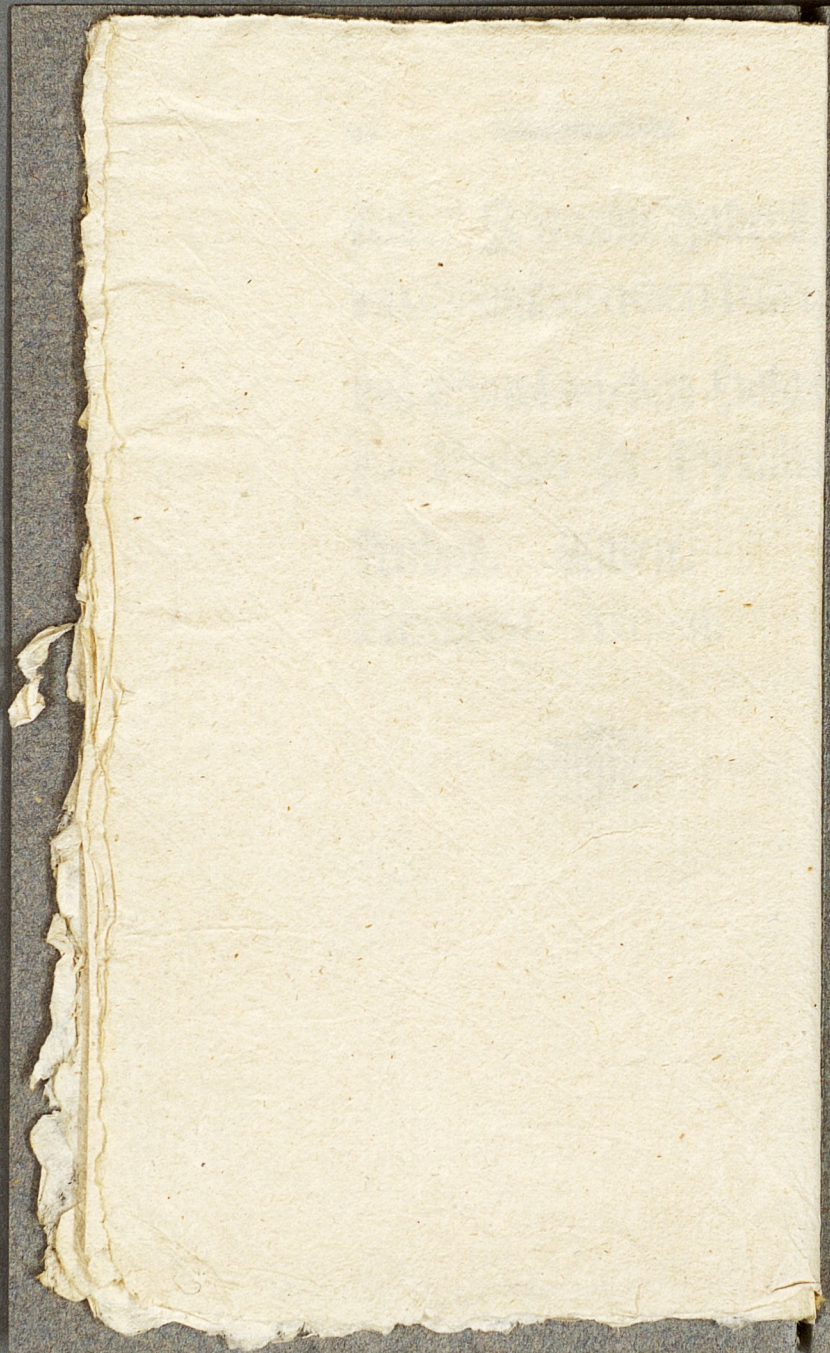
de sit ansigte  
dåkôn kaswons  
til oß och  
meidån puolem ja  
gifwe oß  
andakon meille  
en ewig  
ijankaikkifen  
B 5 frid.

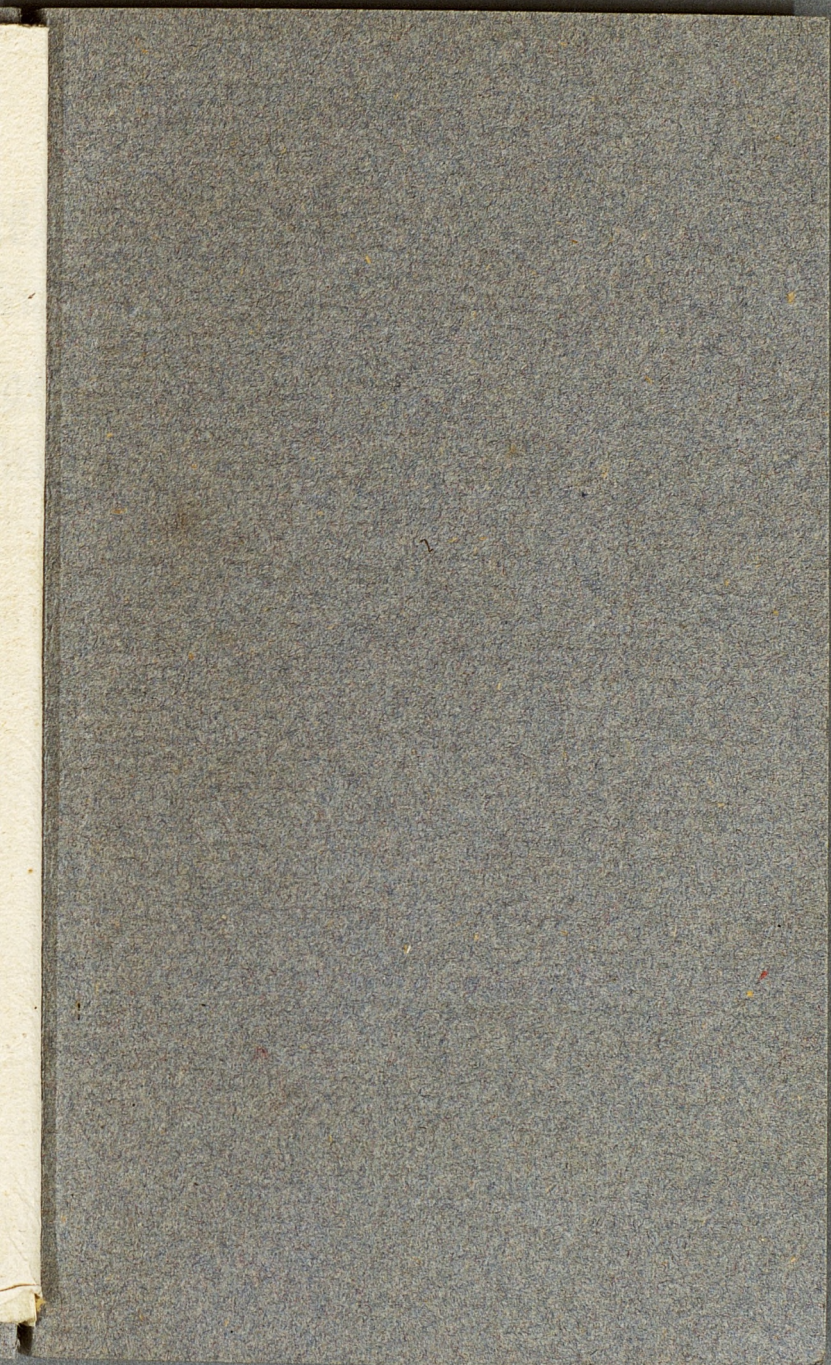


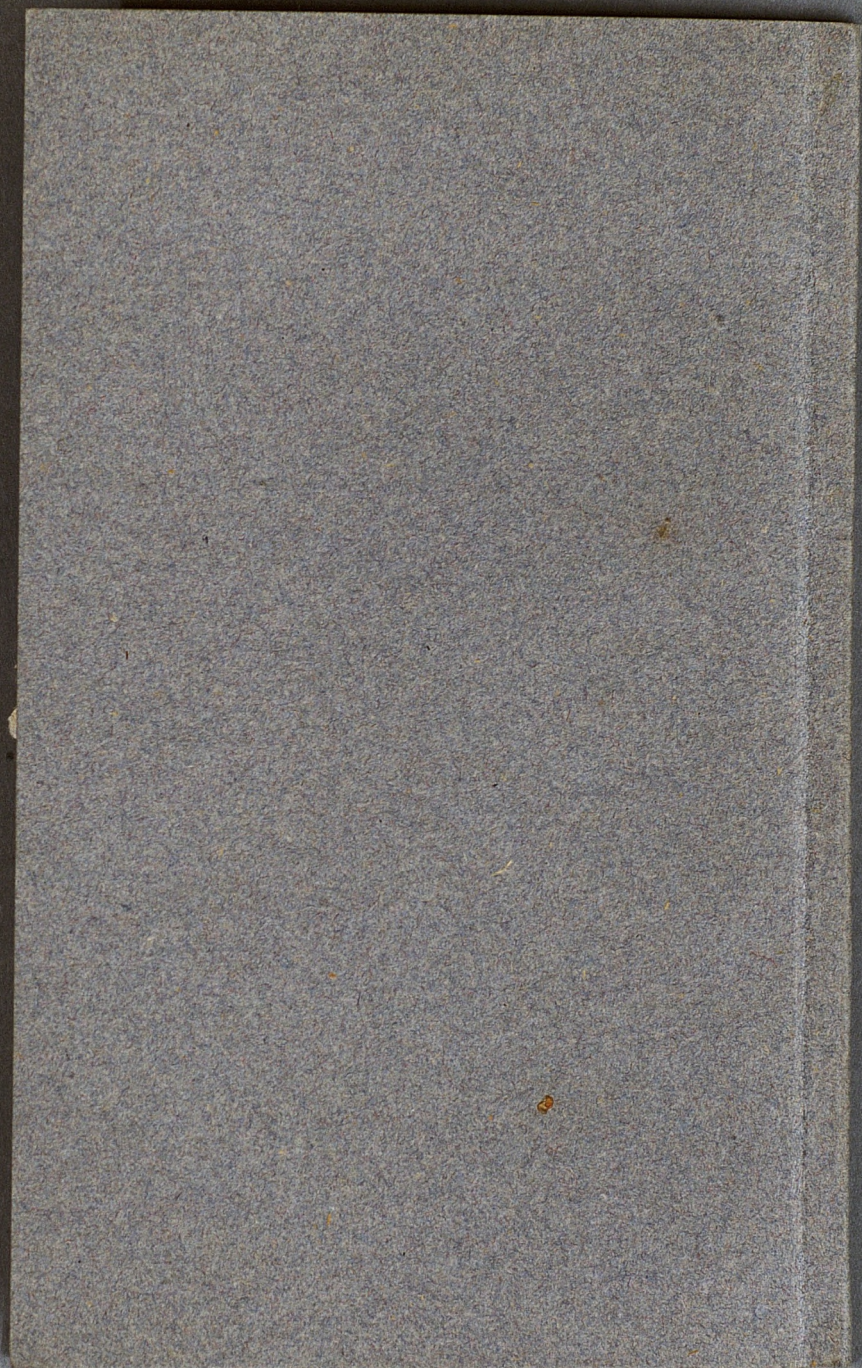
frid. I namn Faders,  
rauhan. Nimeen Isän,  
och Sons och den Helge  
ja Pojan ja Pyhän  
Andes. Amen.  
Hengen. Amen.



3,  
1,  
30  
n







[www.books2ebooks.eu](http://www.books2ebooks.eu)